



EMBASSY OF THE REPUBLIC OF THE PHILIPPINES  
MOSCOW, RUSSIAN FEDERATION

LTR-36-2020

19 March 2020

Dear Mr. Neradko,

The Philippine Embassy in Moscow presents its compliments to the Federal Agency for Air Transport (Rosaviatsiya) and has the honor to inform that due to the threat posed by COVID-19 to national health and safety, the Philippine Government has declared a State of Calamity and State of Public Health Emergency for the entire Philippines.

In this connection, the Embassy has the honor to convey the following temporary measures concerning travel to the Philippines effective 19 March 2020:

1. All foreign nationals, whether with visa-waiver privileges or visa-required are not allowed to travel to the Philippines;
2. All previously-issued Philippine visas are deemed cancelled, except for –
  - a. Foreign Government and International Organization officials accredited to the Philippines;
  - b. Foreign spouses and children of Filipino nationals; and
  - c. Those to be exempted by the Secretary of Foreign Affairs or the Undersecretary for Civilian Security and Consular Concerns of the Department of Foreign Affairs.
3. No applications for visas will be accepted by the Philippine Embassy.

We kindly request your assistance to inform all relevant offices under your jurisdiction of this information.

Thank you very much for your cooperation.

Very truly yours,

  
**CARLOS D. SORRETA**  
Ambassador

**HONORABLE ALEXANDER NERADKO**  
**HEAD OF THE FEDERAL AGENCY FOR AIR TRANSPORT**  
**FEDERAL AGENCY FOR AIR TRANSPORT (Rosaviatsiya)**  
**125993, GSP-3, MOSCOW, Leningradsky prospect, 37, Building 2**  
**Email: [rusavia@scaa.ru](mailto:rusavia@scaa.ru)**  
**Telefax: +7(499)231-55-35**

Karmanitsky Pereulok 6/8, 121099 Moscow, Russian Federation  
Tel no. +7 (499) 241-05-63 / Fax: +7 (499) 241-26-30  
[www.moscowpe.dfa.gov.ph](http://www.moscowpe.dfa.gov.ph)



Росавиация

BX-27206  
25.03.2020

**ПОСОЛЬСТВО  
РЕСПУБЛИКИ ФИЛИППИНЫ  
В РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ  
МОСКВА**

**Письмо № 36-2020**

19 марта 2020 г.

Уважаемый г-н Нерадько,

Посольство Филиппин в Москве свидетельствует свое уважение Федеральному Агентству Воздушного Пространства (Росавиация) и имеет честь информировать о том, что ввиду угрозы, представляющей COVID-19 национальному здоровью и безопасности, Правительство Филиппин объявило чрезвычайное положение в сфере здравоохранения на всей территории Филиппин.

В этой связи, Посольство имеет честь препроводить информацию о следующих временных мерах, введенных с 19 марта 2020 г. в отношении поездок на Филиппины:

1. Для иностранных граждан, пользующихся привилегиями безвизового режима или держателей виз, въезд на Филиппины запрещен;
2. Все филиппинские визы, выданные ранее, считаются недействительными, за исключением виз, выданных:
  - a. представителям правительств иностранных государств и международных организаций, аккредитованных на Филиппинах;
  - b. иностранным гражданам, приходящимся супругами или детьми гражданам Филиппин; и
  - c. тем, кто был освобожден от данных ограничений Министром иностранных дел или Заместителем министра по вопросам гражданской безопасности и консульским делам Министерства иностранных дел.
3. Приостановлен прием заявок на выдачу виз на Филиппины.

Мы любезно просим вашего содействия в донесении данной информации до соответствующих структур, находящихся под вашей юрисдикцией.

Благодарим за сотрудничество.

С уважением,

**КАРЛОС Д. СОРРЕТА**

*Посол*

**ДОСТОПОЧТЕННЫЙ АЛЕКСАНДР НЕРАДЬКО**  
Руководитель Федерального Агентства Воздушного  
Пространства (Росавиация)  
125993, ГСП-3, Москва, Ленинградский проспект, 37, стр. 8  
[rusavia@scaa.ru](mailto:rusavia@scaa.ru)  
Телефакс: +7 499 231-55-35